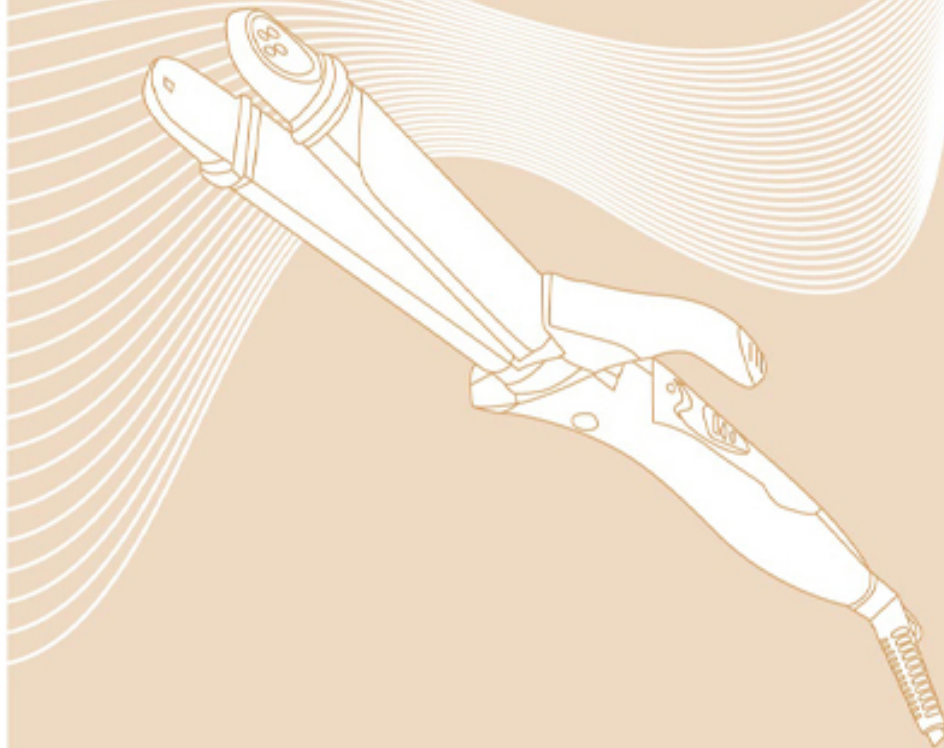


REDIENTM

Japan



- Temperature control
- For all hair types
- Adjustable temperature type
- Super straight styles, never stick to the hair

Riscaldare:

L'interruttore degli apparecchi deve essere a "OFF", svolga prego il cavo e tappi le condutture inseriscono uno zoccolo adatto (230v).
Spinga l'interruttore nella posizione di "ON", allora l'apparecchio sta funzionando.

Designazione:

Prima di raddrizzare, i capelli lavati dovrebbero essere completamente asciutti e pettinati completamente attraverso.

Ha diviso i vostri capelli in fili con un pettine.

L'apparecchio dovrebbe essere usato soltanto per la designazione dei capelli naturali.

Prenda un filo circa 5cm largamente fra l'indice e la barretta centrale e sollevati il raddrizzatore insieme sopra il filo di capelli.

Potete avere bisogno di utilizzare le clip di capelli per separare i fili in capelli spessi. Mantenga l'apparecchio chiuso per alcuni secondi.

Sposti lentamente il raddrizzatore via dalle radici dei capelli verso le relative punte. Faccia esattamente lo stesso con i fili seguenti dei capelli.

L'apparecchio dovrebbe essere usato soltanto per la designazione dei capelli naturali.

Mai superfici calde di tocco(D).

Per evitare le ustioni, non utilizzi il raddrizzatore dei capelli ugualmente vicino alla pelle del cuoio capelluto. Dovreste anche evitare di toccare la pelle sul collo o sulla faccia.

Mantenga il raddrizzatore chiuso per 10 secondi tutt'al più, di modo che non danneggiate i capelli.

Permetta che i vostri capelli giù ed allora si raffreddino, spazzolito nello stile voluto.

Disponga prego il raddrizzatore su una superficie termoresistente soltanto quando sono riscaldati o caldo.

Post-utilizzazione:

Giri l'interruttore nella posizione di "OFF" e disconnetta l'apparecchio dalle collegato.
Permetta che l'apparecchio si raffreddi per almeno 15 minuti prima di immagazzinaggio.

English

Instructions

READ CAREFULLY ALL THE INSTRUCTIONS
CONTAINED IN THIS BOOKLET BEFORE USING AS THEY PROVIDE
IMPORTANT ADVICE ABOUT INSTALLATION, USE AND SAFETY

Warning:

- 1.The parts of packaging (plastic bag, cardboard box, etc) must be kept out the reach of children, as they are possible sources of danger.
- 2.Before installation, check the right voltage: your voltage must correspond to the voltage printed on the handle of the appliance.
- 3.Pay special attention to the external parts of iron plates: they are very hot and can cause burning.
- 4.In case the appliance is fallen, damages could occur: before using it again, have it check by authorized service personnel.
- 5.To avoid dangerous overheating, don't leave the appliance on when you don't use it.
- 6.Non-professionals are not allowed to disassemble and repair it.
- 7.Please pay special attention to these safety rules:
 - DO NOT THE APPLIANCE INTO WATER.
 - Do not use cord extensions in bathroom
 - Do not pull the cord of the appliance itself to unplug it.
 - Do not leave the appliance exposed to sun, rain etc.
 - Do not let children use the appliance without watching them.

Operation:

Heating up:

The appliance switch must be at "OFF". Please unroll the cord and plug the mains plug into a suitable socket (230 volts).

Push the switch into the "ON" position, then the appliance is working.

Styling:

Before straightening, the washed hair should be completely dry and combed thoroughly. Divide your hair in strands with a comb.

The appliance should only be used for the styling of natural hair.

Take a strand about 5 cm wide between forefinger and middle finger, and press the straightener together over the strand of hair. You may need to use hair clips to separate strands in thick hair.

Keep the appliance closed for a few seconds.

Slowly move the straightener away from the roots of the hair towards its tips.

Do exactly the same with the next strands of hairs.

The appliance should only be used for the styling of the natural hair.

Never touch the hot surfaces (D).

To avoid burn, do not use the hair straightener too closed to the skin of the scalp. You should also avoid touching the skin on the neck or face.

Keep the straightener closed for 10 seconds at most, so that you do not damage the hair.

Allow your hair to cool down, and then brush it into the desired style.

Please place the straightener on a heat-resistant surface only when being heated up or hot.

After use:

Turn the switch to the "OFF" position and unplug the appliance from the mains.

Allow the appliance to cool down for at least 15 minutes before storage.

Russia

Предупреждение!

Самостоятельно делать разбор и ремонт не подлежит!

инструкция

Оформление

После использования

Italiano

Istruzioni

Colto con attenzione tutte le istruzioni contenute in questo libretto prima di utilizzare, come forniscono il consiglio importante circa installazione, uso e sicurezza

Avvertendo:

1. Le parti di imballaggio (sacchetto di plastica, contenitore di cartone, ecc) deve essere mantenute dall'estensione dei bambini, poiché sono fonti possibili di pericolo.
2. Prima di installazione, controlli la giusta tensione: la vostra tensione deve corrispondere alla tensione stampata sulla maniglia dell'apparecchio.
3. Presti l'attenzione speciale alle parti esterne delle piastre del ferro: sono molto calde e possono causare i burnings.
4. Nel caso l'apparecchio cade, danni hanno potuto accadere: prima di usando ancora, controllilo dai personali di servizio autorizzati.
5. Per evitare surriscaldamento pericoloso, non lasci l'apparecchio sopra quando non lo usate.
6. Non si può smontare e riparare dalle persone che non sono specializzate.
7. Presti prego l'attenzione speciale a queste regole di sicurezza:
 - Non metta l'apparecchio in acqua.
 - Non usi le estensioni del cavo in stanza da bagno.
 - Non tiri il cavo dell'apparecchio in se per disconnetterlo.
 - Non lasci l'apparecchio esposto al sole, pioggia ecc.
 - Non lasci i bambini usare l'apparecchio senza guardarli.

Funzionamento:

Rechauffer:

Le commutateur d'appareils doit être à "OFF", veuillez dérouler la corde et branchez les forces branchent à une douille appropriée (230V).

Poussez le commutateur dans la position de "ON", alors l'appareil fonctionne.

Dénommer:

Avant le redressage, les cheveux lavés devraient être complètement secs et peignés à travers complètement.

A divisé vos cheveux dans les rives avec un peigne.

L'appareil devrait seulement être employé pour dénommer des cheveux normaux.

Prenez une rive environ 5cm au lion entre l'index et le doigt moyen et serrez le redresseur ensemble au-dessus de la rive des cheveux. Vous pouvez devoir utiliser des agrafes de cheveux pour séparer des rives dans les cheveux épais.

Maintenez l'appareil fermé pendant quelques secondes.

Éloignez lentement le redresseur des racines des cheveux vers ses bouts.

Faites exactement la même chose avec les prochaines rives des cheveux.

L'appareil devrait seulement être employé pour dénommer des cheveux normaux.

Jamais surfaces chaudes de contact (D).

Pour éviter des brûlure, n'utilisez pas le redresseur de cheveux trop près de la peau du cuir

chevelu. Vous devriez également éviter de toucher la peau sur le cou ou le visage.

Maintenez le redresseur fermé pendant 10 secondes tout au plus, de sorte que vous n'endommagiez pas les cheveux.

Permettez à vos cheveux vers le bas et puis de se refroidir, balayez-le dans le modèle désiré.

Veuillez placer le redresseur sur une surface anti-calorique seulement en étant réchauffé ou chaud.

Après utilisation:

Tournez le commutateur à la position de "OFF" et débranchez l'appareil des forces.

Permettez à l'appareil de refroidir pendant au moins 15 minutes avant stockage.

Deutsch

Anleitung

Bevor Sie dieses Gerät benutzen, sollten Sie sich die Anleitung genau durchlesen und diese zur späteren Verwendung an einem sicheren Ort aufbewahren.

Achtung:

1. Die Verpackung (Plastikbeutel Pappschachtel muß und so weiter) von der Reichweite der Kinder ferngehalten werden, weil verursacht vielleicht die Gefahr.
2. Vor dem Installieren sollte die richtige Spannung überprüft werden: Ihre Spannung muß Spannung, die auf dem Griff der Vorrichtung gedruckt wird, entsprechen.
3. Scheuen Sie den externen Teilen von eisernen Tellern mehr Aufmerksamkeit: sie sind sehr heiß und können das Brennen verursachen.
4. Falls die Vorrichtung gefallen ist, kommt Schaden vielleicht vor: vor dem Benutzen wieder davon, sollte von befugtem Dienstpersonal überprüft werden.
5. Das Heißlaufen zu vermeiden, verlassen Sie nicht auf die Vorrichtung, wenn Sie es nicht benutzen.
6. Nur Fachkräfte dürfen diese Maschine abbauen und reparieren
7. Passen Sie bitte auf diese Sicherheitsregeln auf:
 - Setzen Sie die Vorrichtung nicht in Wasser.
 - Benutzen Sie keine Drahtextensionen in Badezimmer
 - Stecken Sie es nicht aus, indem Sie den Draht der Vorrichtung ziehen,
 - Lassen Sie die zu Sonne freigelegte Vorrichtung nicht, regnen und so weiter.
 - Lassen Sie keine Kinder es unter erwachsener Aufsicht benutzen.

Verwendung

Das Erwärmen:

Der Vorrichtungsschalter muß bei "OFF" sein. Binden Sie den Draht bitte auf und legen Sie den Stecker in eine geeignete Augenhöhle ein (230V).

Schieben Sie den Schalter in die "ON"-Position, dann ist die Vorrichtung arbeitend.

Frisur:

Vor dem Benutzen sollte das gewaschene Haar vollkommen trocken sein und gründlich kämmen. Teilen Sie Ihr Haar mit einem Kamm in Strähnen.

Die Vorrichtung sollte nur für das Entwerfen von natürlichen Haaren benutzt werden.

Nehmen Sie einer Strähne ungefähr 5 cm breit zwischen Zeigefinger und Mittelfinger, und drückt den Haarglätters zusammen über die Strähne des Haares. Sie müssen vielleicht Haarklammern zu getrennten Strähnen in dicken Haaren benutzen.

Bitte lassen die eine Weile geschlossene Vorrichtung.

Versetzen Sie den Haarglätters langsam von den Wurzeln des Haares zu seinen Spitzen.

Machen Sie genau die Gleichen mit den nächsten Strähnen der Haare.

Die Vorrichtung sollte nur für das Entwerfen vom natürlichen Haar benutzt werden.

Berühren Sie nie die heißen Oberflächen (D).

Um Brandfleck zu vermeiden, benutzen Sie nicht die zur Haut der Kopfhaut geschlossene Vorrichtung. Berühren Sie die Haut nicht auf dem Hals oder dem Gesicht.

Halten Sie 10 Sekunden lang den Haarglätters bei die meisten geschlossen, damit Sie das Haar nicht beschädigen.

Erlauben Sie es Ihrem Haar abzukühlen, und bürsten Sie es dann in den gewünschten Stil.

Bitte setzen Sie den Haarglätters nur auf eine hitzebeständige Oberfläche, wenn Sie aufgewärmt werden, oder heiß.

Nach der Verwendung:

Drehen Sie den Schalter zur "OFF"-Position und stecken Sie die Vorrichtung vom Netzstrom aus.

Erlauben Sie es der Vorrichtung, wenigstens für 15 Minuten vor Lagerung abzukühlen.

Português

Instruções

Lido com cuidado todas as instruções contidas neste livreto antes de usar-se, como fornecem o conselho importante sobre a instalação, uso e segurança

Aviso:

1. As partes de empacotar (saco plástico, caixa de cartão, etc.) deve ser mantido do alcance das crianças, porque são fontes possíveis do perigo.
2. Antes da instalação, verifique a tensão direita: sua tensão deve corresponder à tensão impressa no punho do dispositivo.
3. Pague a atenção especial às peças externas de placas do ferro: estão muito quentes e podem causar queima.
4. Caso que o dispositivo cair, os danos podem ocorrer: antes de usá-lo outra vez, verifique-o pelo pessoal de serviço autorizado.
5. Para evitar o superaquecimento perigoso, não deixe o dispositivo sobre quando você não o usa.
6. Se você não é um profissional não abra ou repare.
7. Pague por favor a atenção especial a estas regras de segurança:
 - Não ponha o dispositivo na água.
 - Não usa extensões do cabo no banheiro.
 - Não puxa o cabo do dispositivo próprio para desconectá-lo.
 - Não deixe o dispositivo exposto ao sol, chuva etc.
 - Não deixe crianças usar o dispositivo sem prestar-lhes atenção.

Operação:

Aquecer-se acima:

O interruptor do dispositivo deve estar em "OFF". Unroll por favor o cabo e plug os canos principais plug em um soquete apropriado (230V). Introduza o interruptor na posição de "ON", então o dispositivo está trabalhando.

Denominar:

Antes de endireitar, o cabelo lavado deve ser completamente seco e combed completamente completamente.

Divida seu cabelo nas costas com um comb.

O dispositivo deve somente ser usado para denominar do cabelo natural.

Faça exame de uma costa aproximadamente 5cm largamente entre o índice e o dedo médio, e pressione o endireitando o dispositivo junto sobre a costa do cabelo. Você pode necessitar usar grampos de cabelo separar costas no cabelo grosso.

Mantenha o dispositivo fechado por alguns segundos.

Mova lentamente o endireitando o dispositivo afastado das raízes do cabelo para suas pontas.

Faça exatamente o mesmo com as costas seguintes do cabelo.

O dispositivo deve somente ser usado para denominar do cabelo natural.

Nunca superfícies quentes do toque (D).

Para evitar a queimadura, não use o endireitando o dispositivo do cabelo demasiado perto da pele do scalp. Você deve também evitar de tocar na pele na garganta ou na cara.

Mantenha o endireitando o dispositivo fechado por 10 segundos em a maioria, de modo que você não danifique o cabelo.

Permita que seu cabelo refrigere para baixo e então, escove-o no estilo desejado.

Coloque por favor o endireitando o dispositivo em uma superfície resistente ao calor somente ao ser aquecido acima ou quente.

Depois de uso:

Gire o interruptor para a posição de "OFF" e desconecte o dispositivo dos canos principais.

Permita que o dispositivo refrigere para baixo no mínimo 15 minutos antes do armazenamento.

Français

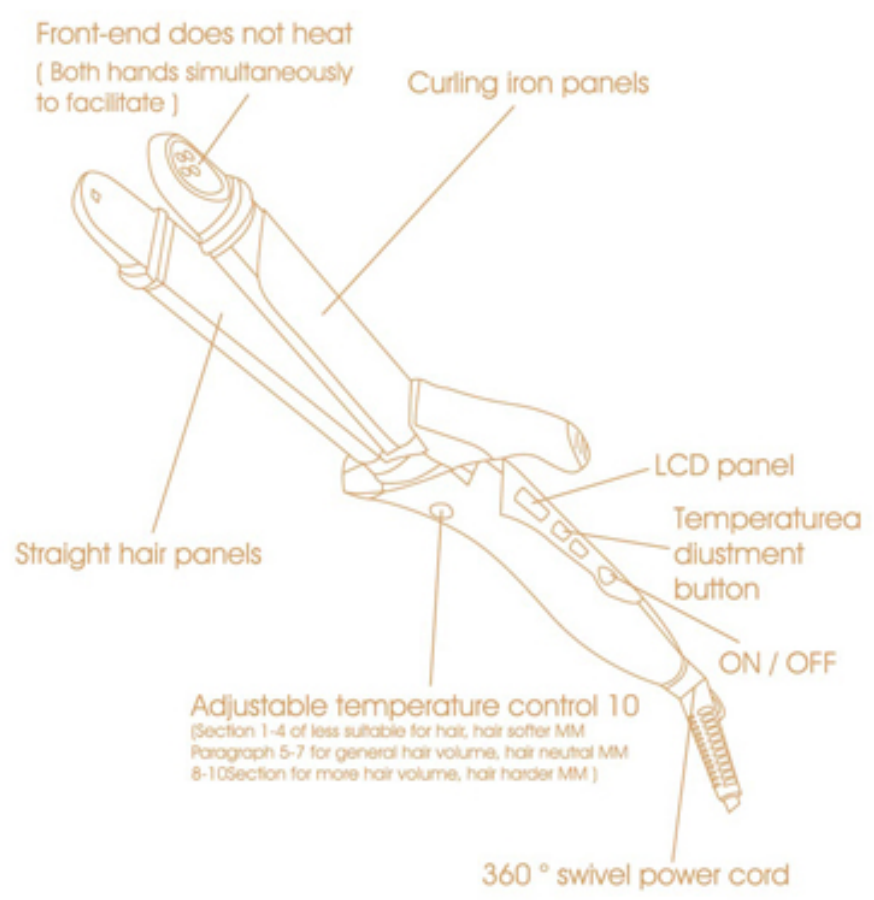
Instructions

La soigneusement toutes instructions contenues en ce livret avant utilisation, comme ils fournissent le conseil important au sujet de l'installation, utilisation et sûreté

Avertissement:

1. Les parties d'emballage (sachet en plastique, boîte de carton, etc.) doit être gardé hors de l'extension des enfants, car ils sont des sources possibles de danger.
2. Avant installation, vérifiez la bonne tension: votre tension doit correspondre à la tension imprimée sur la poignée de l'appareil.
3. Prêtez une particulière attention aux pièces externes de plats de fer: ils sont très chauds et peuvent causer la brûlure.
4. Au cas où l'appareil tomberait, les dommages ont pu se produire: avant de l'employer encore, vérifier-le par le personnel de service autorisé.
5. Pour éviter la surchauffe dangereuse, ne laissez pas l'appareil sur quand vous ne l'employez pas.
6. Si vous n'êtes pas un professionnel n'ouvrez pas ou ne réparez pas par vous même.
7. Veuillez prêter une particulière attention à ces règles de sûreté:
 - Ne mettez pas l'appareil dans l'eau.
 - N'emploient pas des prolongements de corde dans la salle de bains.
 - Ne tirent pas la corde de l'appareil elle-même pour le débrancher.
 - Ne laissez pas l'appareil exposé au soleil, pluie etc.
 - Ne laissez pas les enfants employer l'appareil sans les observer.

Opération:



Español

Instrucciones

Léalo cuidadosamente todas las instrucciones contenidas en este librete antes de usar, como proporcionan consejo importante sobre la instalación, uso y seguridad

Advertencia:

1. Las partes de empaquetado (bolso plástico, caja de cartón, el etc) se debe guardar fuera del alcance de niños, pues son fuentes posibles del peligro.
2. Antes de la instalación, compruebe el voltaje derecho: su voltaje debe corresponder al voltaje impreso en la manija de la aplicación.
3. Preste la atención especial a las piezas externas de placas del hierro: son muy calientes y pueden causar quemarse.
4. En caso de que caiga la aplicación, los daños podrán ocurrir: antes de usarlo otra vez sea compruebe por el personal de servicio autorizado.
5. Para evitar el recalentamiento peligroso, no deje la aplicación cuando usted no la utiliza.
6. Las personas no profesionales no pueden deshacerlo o repararlo.
7. Preste por favor la atención especial a estas reglas de seguridad:
 - No ponga la aplicación en el agua
 - No utiliza las extensiones de la cuerda en cuarto de baño
 - No tira de la cuerda de la aplicación sí mismo para desenchufarla.
 - No deje la aplicación expuesta al sol, lluvia etc.
 - No deje a niños utilizar la aplicación sin mirarlos.

Operación:

Calefacción para arriba:

El interruptor de la aplicación debe estar en "OFF", desenrolle por favor la cuerda y tape las cañerías tapan en un enchufe conveniente (230 V). Empuje el interruptor en la posición de "ON", entonces la aplicación está trabajando.

El labrar:

Antes de enderezarse, el pelo lavado debe ser totalmente seco y peinado a fondo.

Se dividió el pelo en filamentos con un peine.

La aplicación se debe utilizar solamente para labrar del pelo natural.

Tome a filamento cerca de los 5cm de par en par entre el índice y el dedo medio y presione a enderezadora junto sobre el filamento del pelo. Usted puede necesitar utilizar las pinzas de pelo para filamentos pelo grueso.

Mantenga la aplicación cerrada por algunos segundos.

Mueva lentamente a enderezadora lejos desde las raíces del pelo hacia sus extremidades.

Haga exactamente igual con los filamentos siguientes de pelo.

La aplicación se debe utilizar solamente para labrar del pelo natural.

Nunca superficies calientes del tacto (d).

Para evitar quemadura, no utilice a enderezadora del pelo también cerca de la piel del cuero cabelludo. Usted debe también evitar de tocar la piel en el cuello o la cara.

Mantenga a enderezadora cerrada por 10 segundos en la mayoría, de modo que usted no dañe el pelo. Permita que su pelo abajo y después se refresque, cepíllelo en el estilo deseado.

Coloque por favor a enderezadora en una superficie a prueba de solamente al ser calentado para arriba o caliente.

Uso posterior:

Dé vuelta al interruptor a la posición de "OFF" y desenchufe la aplicación de las cañerías. Permita que la aplicación se refresque abajo por lo menos 15 minutos antes de almacenaje.



Forbid



Forbid



Forbid



Forbid



Forbid





Forbid



Forbid



Forbid



Forbid



Forbid



Forbid





Forbid



Forbid



Forbid



Forbid



Forbid



Español

Instrucciones

Léalo cuidadosamente todas las instrucciones contenidas en este librete antes de usar, como proporcionan consejo importante sobre la instalación, uso y seguridad

Advertencia:

1. Las partes de empaquetado (bolsa plástica, caja de cartón, etc) se debe guardar fuera del alcance de niños, pues son fuentes posibles del peligro.
2. Antes de la instalación, compruebe el voltaje derecho: su voltaje debe corresponder al voltaje impreso en la manija de la aplicación.
3. Preste la atención especial a las piezas externas de placas del hierro: son muy calientes y pueden causar quemarse.
4. En caso de que caiga la aplicación, los daños podrían ocurrir: antes de usarlo otra vez sea compruebe por el personal de servicio autorizado.
5. Para evitar el recalentamiento peligroso, no deje la aplicación cuando usted no la utiliza.
6. Las personas no profesionales no pueden deshacerlo o repararlo.
7. Preste por favor la atención especial a estas reglas de seguridad:
 - No ponga la aplicación en el agua
 - No utiliza las extensiones de la cuerda en cuarto de baño
 - No tira de la cuerda de la aplicación si mismo para desenchufarla
 - No deje la aplicación expuesta al sol, lluvia etc.
 - No deje a niños utilizar la aplicación sin mirarlos.

Operación:

Calefacción para arriba:

El interruptor de la aplicación debe estar en "OFF", desenrolle por favor la cuerda y tape las cañerías tapan en un enchufe conveniente (230 V). Empuje el interruptor en la posición de "ON", entonces la aplicación está trabajando.

El labrar:

Antes de enderezarse, el pelo lavado debe ser totalmente seco y peinado a fondo.
Se dividió el pelo en filamentos con un peine.
La aplicación se debe utilizar solamente para labrar del pelo natural.
Tome a filamento cerca de los 5cm de par en par entre el índice y el dedo medio y presione a enderezadora junto sobre el filamento del pelo. Usted puede necesitar utilizar las pinzas de pelo para filamentos pelo grueso.
Mantenga la aplicación cerrada por algunos segundos.
Mueva lentamente a enderezadora lejos desde las raíces del pelo hacia sus extremidades.
Haga exactamente igual con los filamentos siguientes de pelo.
La aplicación se debe utilizar solamente para labrar del pelo natural.

Nunca superficies calientes del tacto (d).

Para evitar quemadura, no utilice a enderezadora del pelo también cerca de la piel del cuero cabelludo. Usted debe también evitar de tocar la piel en el cuello o la cara.

Mantenga a enderezadora cerrada por 10 segundos en la mayoría, de modo que usted no dañe el pelo. Permita que su pelo abajo y después se refresque, cepíllelo en el estilo deseado.
Coloque por favor a enderezadora en una superficie a prueba de solamente al ser calentado para arriba o caliente.

Uso posterior:

Dé vuelta al interruptor a la posición de "OFF" y desenchufe la aplicación de las cañerías. Permita que la aplicación se refresque abajo por lo menos 15 minutos antes de almacenaje.